

©2025 Brother Industries, Ltd. Tous droits réservés



(USA and Canada)

ES Guía de seguridad del producto

Lea esta guía antes de utilizar la impresora de etiquetas.
Guárdela en un lugar seguro para poder consultarla cuando lo necesite.

Para conocer las preguntas más frecuentes, la solución de problemas y para descargar software y manuales, visite support.brother.com.

Precauciones de seguridad

- Para obtener información sobre servicios, ajustes o reparaciones, póngase en contacto con el Servicio de atención al cliente de Brother o con su distribuidor de Brother local.
- Si el producto funciona de forma anormal, se produce un error o algún cable resulta dañado, apague el producto, desconecte todos los cables y póngase en contacto con el Servicio de atención al cliente de Brother o con su distribuidor de Brother local.
- No nos hacemos responsables de los daños surgidos por desastres naturales, como terremotos o incendios, u ocasionados por el hombre, ni de acciones de terceros, uso negligente o mal uso intencionado del usuario, ni por el empleo del producto en otras circunstancias especiales.
- Hasta el punto permitido por la legislación vigente, no nos hacemos responsables de los daños (como pérdida de ganancias empresariales, interrupciones del negocio o medio de comunicación perdido) que fueran consecuencia del uso o la incapacidad de uso del producto.
- No nos hacemos responsables de los daños que sean resultado de un uso incorrecto del producto al conectarlo a un equipo incompatible o al utilizar un software no admitido.
- No nos hacemos responsables de los daños o de la pérdida de ganancias que deriven del uso de etiquetas creadas con este producto; tampoco asumimos ninguna responsabilidad por la desaparición o la modificación de los datos debido a fallos, reparaciones o suministros, y no aceptamos ninguna reclamación de terceros.
- Brother se reserva el derecho a realizar cambios sin previo aviso en la información contenida en esta guía o en otra documentación de este producto. Además, no asumirá responsabilidad alguna por daños de cualquier índole (incluidos los daños derivados) producidos por basarse en la documentación del producto, incluidos, entre otros, errores tipográficos y de otra naturaleza. Le recomendamos que compruebe y descargue periódicamente la última versión actualizada de la documentación de su producto, firmware, controladores y aplicaciones en support.brother.com. La versión más reciente de la documentación de su producto está disponible en la página web de soporte de Brother, en support.brother.com.
- Para obtener más información sobre el software y cómo utilizar el producto en una red, consulte la *Guía del usuario*, que está disponible en la Página web de soporte de Brother, en support.brother.com.
- Los modelos, las opciones y los suministros disponibles del producto pueden variar según el país o la región.
- El uso de este producto está aprobado únicamente en el país o la región de compra.

▲ PELIGRO

Si no se siguen las instrucciones y advertencias, las consecuencias podrían ser la muerte o lesiones graves.

Siga estas directrices para evitar situaciones de riesgo como la generación de calor, humo, una explosión o un incendio.

Batería recargable de iones de litio

- NO exponga la batería al calor o al fuego.
- NO desmonte ni modifique la batería.
- NO dañe la batería de forma alguna.
- NO conecte los terminales "+" y "-" con objetos metálicos, como cables.
- Mantenga la batería fuera del alcance de los niños.
- NO permita que la batería entre en contacto con líquidos.
- NO cargue, utilice ni deje la batería en ubicaciones con una temperatura elevada (por encima de 140 °F [60 °C]).
- NO cargue la batería con un método no compatible. Para obtener instrucciones sobre cómo cargar la batería, consulte la *Guía del usuario*.
- Utilice la batería únicamente para los fines previstos.
- NO transporte ni almacene la batería junto con objetos metálicos.
- NO suelde ninguna conexión a la batería.
- NO deseché la batería junto con residuos domésticos.

▲ ADVERTENCIA

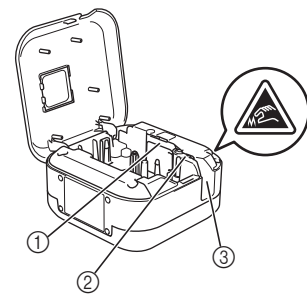
Si no se siguen estas normas y advertencias, las consecuencias podrían ser la muerte o lesiones graves.

Siga estas directrices para evitar situaciones de riesgo como la generación de calor o humo, una explosión, un incendio o una lesión.

Producto, cable USB, batería recargable de iones de litio

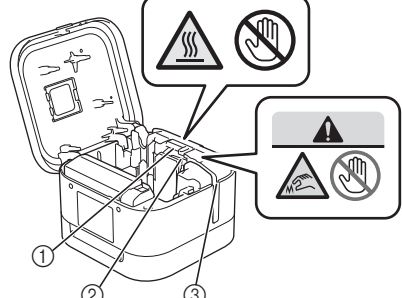
- Para evitar dañar los productos, tome los siguientes RECAUDOS:
 - No coloque objetos pesados encima de estos.
 - No los desmonte ni cambie sus partes.
 - No los tire ni los golpee.
 - No permita que se mojen, por ejemplo, si los manipula con las manos mojadas o vierte líquidos sobre ellos.
- NO instalar ni utilizar en áreas donde se generen polvos explosivos o conductores eléctricos.
- NO utilice ni cargue ni almacene estos productos en los lugares indicados a continuación, ya que pueden producirse incendios, descargas eléctricas, humo o daños:
 - En lugares con frío o humedad extremos (para obtener más información, consulte la sección "Especificaciones" de la *Guía del usuario* de su modelo).
 - Expuestos a ambientes con condensación o humedad, como baños o calderas.
 - En lugares con mucho polvo.
 - En lugares con altas temperaturas cercanos a llamas directas o estufas, o que reciban directamente la luz del sol.
 - En un automóvil cerrado con luz directa del sol.
 - A gran altitud.
 - Durante una tormenta.
- NO utilice la impresora de etiquetas si ingresan agua u objetos extraños al producto. Desconecte la fuente de alimentación externa y quite la batería (si está instalada). Contacte al distribuidor local de Brother.
- Deje de usar la impresora de etiquetas si observa anomalías como olor, calor, ruido, deformidades o decoloración.
- NO permita que bebés ni niños jueguen con la bolsa de plástico que contiene la impresora de etiquetas. Deseche la bolsa o manténgala alejada de los niños y bebés para evitar el riesgo de asfixia.
- NO utilice la batería si está dañada o si tiene fugas.
- Mantenga la batería alejada del alcance de bebés y niños. Si se ingiere, busque atención médica de inmediato.
- NO use objetos afilados, como pinzas o bolígrafos, para quitar o sustituir la batería.
- Si el líquido de la batería entra en contacto con los ojos, enjuáguelos de inmediato con agua limpia. Pida atención médica de inmediato.
- Mantenga sus manos y cabello lejos de la unidad de corte.
- NO toque la cuchilla de la unidad de corte ni introduzca los dedos en la ranura de salida de la cinta.
- NO toque el cabezal de impresión ni las piezas metálicas localizadas cerca de este, dado que permanecen calientes durante su uso e inmediatamente después.

PT-E720BT



- ① Cabezal de impresión
- ② Unidad de corte
- ③ Ranura de salida de la cinta

PT-E920BT



- ① Cabezal de impresión
- ② Unidad de corte
- ③ Ranura de salida de la cinta

- Antes de embalar la impresora de etiquetas para su envío, asegúrese de quitar la batería. Si la envía con la batería, podría provocar un incendio, una explosión u otros daños.
- Quite la batería y desconecte la fuente de alimentación externa si no va a utilizar la impresora por un período prolongado.

▲ AVISO

Si no se siguen las instrucciones y advertencias, las consecuencias podrían ser lesiones leves o moderadas.

Producto, cable USB, batería recargable de iones de litio

- Si el líquido de la batería entra en contacto con la piel o la ropa, enjuáguelas de inmediato con agua.
- Utilice solo la batería que se incluye en este producto.
- NO deje caer la impresora de etiquetas cuando la saque de la caja o la coloque en otro sitio. De lo contrario, podría lesionarse.
- Tenga cuidado al cerrar la cubierta del compartimiento de casete de cinta. Podría sufrir lesiones en los dedos si quedan atrapados entre las partes superior e inferior de la cubierta.
- Cuando no use la impresora de etiquetas o cualquiera de sus piezas, guárdelas lejos del alcance de bebés y niños. Tampoco permita que los bebés o niños se lleven a la boca piezas o etiquetas de la impresora de etiquetas. En caso de ingestión de algún objeto, busque atención médica inmediatamente.
- Guarde la impresora de etiquetas en una superficie plana, nivelada y estable.

Normativa

AVISO
RIESGO DE EXPLOSIÓN SI LA BATERÍA SE SUSTITUYE POR OTRA DEL TIPO INCORRECTO. DESECHE LAS BATERÍAS UTILIZADAS SEGÚN LAS NORMATIVAS LOCALES.

Declaración de conformidad del proveedor de la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC) (EE. UU.)

Parte responsable: Brother International Corporation
200 Crossing Boulevard
Bridgewater, NJ 08807-0911, U.S.A.
TEL.: (908) 704-1700

Nombre del producto: Impresora de etiquetas

Número de modelo: PT-E720BT/PT-E920BT

Este equipo cumple con la Parte 15 de las normas de la FCC. Su utilización está sujeta a las dos condiciones siguientes: (1) Este equipo no debe causar interferencias dañinas y (2) este equipo debe aceptar cualquier interferencia que reciba, incluidas las que puedan causar una operación no deseada. Este equipo ha sido probado y se ha determinado que cumple con los límites establecidos para dispositivos digitales Clase B, de conformidad con la Parte 15 de las Normas de la FCC. Estos límites están diseñados para ofrecer una protección razonable contra las interferencias perjudiciales en una instalación doméstica. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y se utiliza de acuerdo con las instrucciones suministradas, podría ocasionar interferencias perjudiciales para las comunicaciones por radio. No obstante, no se puede garantizar que no se vayan a producir este tipo de interferencias en una instalación en particular. Si este equipo ocasiona interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo que puede comprobarse encendiendo y apagando el equipo, se recomienda que el usuario intente corregir la interferencia mediante una de las siguientes acciones:

- Reoriente o reubique la antena de recepción.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- No conecte el equipo a una toma del mismo circuito que el receptor.
- Llame al distribuidor o a un técnico de radio y televisión con experiencia para obtener ayuda.
- Este transmisor no debe ubicarse junto a otra antena o transmisor ni utilizarse conjuntamente con uno u otro.

Importante

- Se debe usar el cable de interfaz adjunto para garantizar el cumplimiento de los límites para dispositivos digitales Clase B.
- Los cambios o las modificaciones no aprobados expresamente por Brother Industries, Ltd. podrían anular la autorización que tiene el usuario para utilizar este equipo.

Aviso de exposición a RF (EE. UU.)

Este equipo cumple con los límites de exposición a radiación de la FCC establecidos para un entorno sin control y cumple con las directrices de exposición a radiofrecuencia (RF) de la FCC. Este equipo emite niveles muy bajos de energía RF, y se considera que estos cumplen con las directrices sin probar la exposición máxima permitida (MPE). (Pero este equipo debe instalarse y utilizarse manteniendo el radiador a 7,87" [20 cm] o más del cuerpo de una persona).

Aviso de exposición a RF (Canadá)

Este equipo cumple con los límites de exposición a radiación de la IC establecidos para un entorno sin control y cumple con las directrices RSS-102 de exposición a radiofrecuencia (RF) de la IC. Este equipo emite niveles muy bajos de energía RF, y se considera que estos cumplen con las directrices sin probar la exposición máxima permitida (MPE). [Pero este equipo debe instalarse y operar manteniendo el radiador a 20 cm o más del cuerpo de una persona].

Declaración de Cumplimiento de la Industria de Canadá (Canadá)

Este dispositivo cumple con las normas RSS sin licencia de Industry Canada. Su utilización está sujeta a las dos condiciones siguientes:
(1) este dispositivo no debe causar interferencias, y
(2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluidas las que puedan causar una operación no deseada del dispositivo.

Declaración de conformidad de International

ENERGY STAR® (solo para EE. UU. y Canadá)

El objetivo del programa internacional de ENERGY STAR® es promover el desarrollo y la popularización de equipos de oficina con eficiencia energética. Como socio de ENERGY STAR®, Brother Industries, Ltd. ha determinado que este producto cumple con las directrices de eficiencia energética de ENERGY STAR®.



ATENCIÓN (EE. UU. y Canadá):

El producto que ha adquirido funciona con una batería recargable de iones de litio reciclable. Al final de su vida útil, según varias leyes estatales y locales, es ilegal deshacerse de la batería junto con los desechos municipales.
Llame al 1-800-8-BATTERY para obtener información sobre cómo reciclar esta batería.



Información de contacto

Servicio al cliente en EE. UU.	Teléfono: 1-877-BROTHER (1-877-276-8437) Fax: 1-901-379-1210 Para realizar un pedido de suministros y accesorios: www.brother-usa.com Teléfono: 1-877-552-6255
Servicio al cliente en Canadá	www.brother.ca/support Para realizar un pedido de suministros y accesorios: www.brother.ca
Otros países o regiones	support.brother.com

NO OLVIDE REGISTRARSE

Registrar el producto le proporcionará información de compra, pruebas de propiedad y, si lo desea, nos permitirá notificarle acerca de mejoras en los productos y ofertas especiales. Puede realizar el registro en línea, en: www.registermybrother.com (EE. UU.)
www.brother.ca/en/product-registration (Canadá)

GARANTÍA LIMITADA

Puede encontrar la información sobre la garantía del producto en línea en: www.brother-usa.com/brother-support (EE. UU.)
www.brother.ca/warranty (Canadá)



Para EE. UU.



Para Canadá

©2025 Brother Industries, Ltd. Reservados todos los derechos.

PT Guia de Segurança do Produto

É importante ler este guia antes de usar o Rotulador eletrônico. Mantenha este guia em um local seguro para referência futura.

Para obter informações sobre perguntas frequentes, solução de problemas e fazer o download de software e manuais, acesse support.brother.com.

Precauções de Segurança

- Para manutenção, ajustes ou reparos, entre em contato com o Serviço de Atendimento ao Cliente Brother ou com um revendedor Brother local.
- Se observar funcionamento anormal do produto, ocorrência de erros ou danos em cabos, desligue o produto, desconecte todos os cabos e entre em contato com o Serviço de Atendimento ao Cliente Brother ou com um revendedor Brother da sua localidade.
- Não assumimos nenhuma responsabilidade por danos decorrentes de desastres naturais ou causados por humanos, como terremotos, incêndio, ações de terceiros, operação intencional ou negligente do usuário, uso inadequado ou operação sob outras condições especiais.
- Desde que permitido pelas leis vigentes, não assumimos nenhuma responsabilidade por danos (como perda de lucros comerciais, interrupções nos negócios ou perda de meios de comunicação) que possam resultar do uso ou da impossibilidade de uso do produto.
- Não assumimos nenhuma responsabilidade por danos decorrentes da operação incorreta do produto causados pela conexão de equipamentos incompatíveis ou pelo uso de software incompatível.
- Não assumimos nenhuma responsabilidade por quaisquer danos ou perda de lucros decorrentes do uso de etiquetas criadas com este produto, do desaparecimento ou da alteração de dados decorrentes de falhas, reparos ou itens consumíveis e não aceitamos reclamações de terceiros.
- A Brother se reserva o direito de fazer alterações sem aviso prévio nas informações contidas neste guia ou em outra documentação deste produto. A Brother não poderá ser responsabilizada por quaisquer danos (incluindo danos consequenciais) causados pela confiança nas documentações do produto, incluindo, entre outros, erros tipográficos e outros erros. Recomendamos fortemente que você faça uma verificação periódica e baixe a versão mais recente da documentação do seu produto, firmware, drivers e aplicativos em support.brother.com. A versão mais recente da documentação do produto está disponível no site de suporte da Brother em support.brother.com.
- Para obter informações sobre o software e a utilização do produto em uma rede, consulte o *Manual do Usuário*, que pode ser encontrado no site de suporte da Brother em support.brother.com.
- Modelos, acessórios e suprimentos do produto podem variar em função do país ou da região.
- Este produto é aprovado para uso apenas no país ou na região de compra.

▲ PERIGO

A não observância dessas instruções e advertências pode resultar em morte ou lesões graves.

Siga estas diretrizes para evitar o risco de geração de calor, fumaça, explosão ou fogo.

Bateria de íons de lítio recarregável

- NÃO exponha a bateria ao calor e ao fogo.
- NÃO desmonte ou modifique a bateria.
- NÃO danifique a bateria de forma alguma.
- NÃO conecte os terminais + e - a objetos metálicos, como fios.
- Armazene a bateria fora do alcance de crianças.
- NÃO permita que a bateria entre em contato com líquidos.
- NÃO carregue, use ou deixe a bateria em locais de temperaturas elevadas (acima dos 140 °F/60 °C).
- NÃO carregue a bateria usando um método incompatível. Para obter instruções sobre a limpeza do produto, consulte o *Manual do Usuário*.
- NÃO use a bateria para outro propósito que não seja o pretendido.
- NÃO transporte, nem armazene a bateria junto com objetos metálicos.
- NÃO solde nenhuma conexão à bateria.
- NÃO descarte a bateria em lixo doméstico.

▲ ADVERTÊNCIA

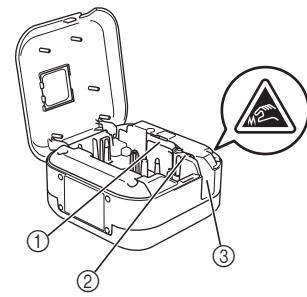
A não observância dessas diretrizes e advertências pode resultar em morte ou lesões graves.

Siga estas diretrizes para evitar o risco de geração de calor, explosão, fogo ou lesões.

Produto, Cabo USB, Recargeable Li-ion Battery

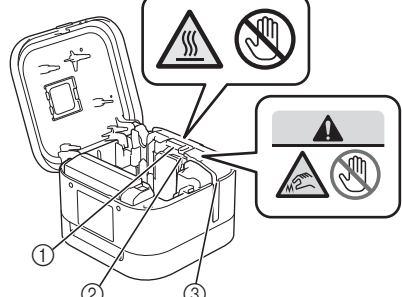
- Para evitar danos a esses produtos, NÃO:
 - Coloque objetos pesados sobre esses itens.
 - Desmonte nem modifique esses itens.
 - Derrube nem submeta esses itens a impactos.
 - Permita que esses itens fiquem úmidos, por exemplo, manuseando-os com as mãos molhadas ou derramando líquidos sobre eles.
- NÃO instale ou use em áreas onde seja gerada poeira explosiva ou eletricamente condutiva.
- NÃO opere, carregue nem armazene esses produtos nos locais indicados a seguir, pois isso pode resultar em incêndio, choque elétrico, fumaça ou outros tipos de danos:
 - Em um local extremamente úmido ou frio (consulte a seção "Especificações" no *Manual do Usuário* do seu modelo).
 - Em um local onde fique exposto à condensação ou umidade, como banheiros ou aquecedores de água.
 - Locais com excesso de poeira.
 - Locais com temperatura extremamente elevada, como nas proximidades de chamas e aquecedores ou sob luz solar direta.
 - Em um carro fechado sob luz solar direta.
 - Em grandes altitudes.
 - Durante tempestades.
- NÃO utilize o Rotulador eletrônico se houver água ou objetos estranhos em seu interior. Desconecte a fonte de alimentação externa, remova a bateria (se instalada) e entre em contato com o revendedor Brother local.
- Se observar situações anormais, tais como odores, aquecimento, ruídos, deformidades ou descoloração, interrompa o uso do Rotulador eletrônico.
- NÃO permita que bebés ou crianças brinquem com o saco plástico fornecido como embalagem do Rotulador eletrônico. Descarte o saco plástico ou mantenha-o longe de bebés e crianças para evitar o risco de sufocamento.
- NÃO utilize a bateria se danificada ou com vazamento.
- Mantenha a bateria longe de bebés e crianças. Se ingerida, procure atendimento médico imediatamente.
- NÃO use objetos afilados, como pinças ou canetas, para retirar ou substituir a bateria.
- Se o líquido da bateria entrar em contato com seus olhos, lave-os imediatamente com água limpa. Procure atendimento médico imediatamente.
- Mantenha suas mãos e cabelos longe da unidade de corte.
- NÃO toque na lâmina da unidade de corte nem coloque seus dedos dentro da abertura de saída da fita.
- NÃO toque na cabeça de impressão ou em qualquer peça metálica próxima a ela, pois ela fica muito quente durante e imediatamente após o uso.

PT-E720BT



- ① Cabeça de impressão
- ② Unidade de corte
- ③ Abertura de saída da fita

PT-E920BT



- ① Cabeça de impressão
- ② Unidade de corte
- ③ Abertura de saída da fita

- Ao despachar o Rotulador eletrônico, certifique-se de remover a bateria antes de colocá-lo na embalagem. Quando o Rotulador eletrônico é despachado com a bateria instalada, existe risco de incêndio, explosão e outros tipos de danos.
- Se não pretender utilizar a impressora por um período prolongado, remova a bateria e desconecte a fonte de alimentação externa.